

CVE-DOGC-B-24312095-2024

Las personas seleccionadas podrán solicitar al Institut Ramon Llull una subvención para este concepto.

12. PROTECCIÓN DE DATOS

El Institut Ramon Llull, en calidad de responsable del tratamiento, tratará los datos personales de los solicitantes con la finalidad de gestionar las convocatorias de selección de profesorado de estudios catalanes en las universidades del exterior. La legitimación del tratamiento será el consentimiento de la persona interesada y el cumplimiento de obligaciones legales. Los datos del profesorado se comunicarán a las universidades incluidas en las convocatorias de selección, a instituciones subvencionadoras, al Departamento de Cultura de la Generalitat de Catalunya o bien a otros órganos públicos. Durante el proceso se podrán publicar datos identificativos de las personas solicitantes si así lo prevén las bases de la convocatoria. Las personas solicitantes podrán ejercer los derechos de acceso, rectificación, supresión, oposición al tratamiento y solicitud de limitación dirigiéndose al Institut Ramon Llull. Podrán consultar información adicional sobre la política de protección de datos del Institut Ramon Llull en www.llull.cat.

ANEXO 2

RELACIÓN DE UNIVERSIDADES

Curso 2025

UNIVERSIDAD DE GUADALAJARA (México)

Curso 2025-2026

FREIE UNIVERSITÄT BERLIN (Alemania)

UNIVERZA V LJUBLJANI (Eslovenia)

UNIVERSIDAD AUTÓNOMA DE MADRID (España)

ÉCOLE NORMALE SUPÉRIEURE DE LYON (Francia)

UNIVERSITÉ SORBONNE NOUVELLE (Francia)

UNIVERSITY OF OXFORD (Reino Unido)

ANEXO 3

PERFILES DEL PROFESORADO

UNIVERSIDAD DE GUADALAJARA (México)

Requisitos: Máster.

Méritos: Formación en didáctica de lenguas.

Docencia: 2º semestre (agosto 2025 – enero 2026): Catalán I (90 h / 6 h sem.), Catalán I (60 h / 3 h sem.), Catalán II (60 h / 3 h sem.), Catalán III (60 h / 3 h sem.) y Catalán IV (60 h / 3 h sem.). En caso de continuidad, a partir del curso 2026 la docencia será anual y, por tanto, estas asignaturas se ofrecerán durante el primer semestre (enero-julio) y durante el segundo semestre (agosto-enero).

Otras tareas: Planificación y evaluación de las asignaturas de catalán. Preparación de materiales para las asignaturas de estudios catalanes. Preparación de los estudiantes para las pruebas certificación del Institut Ramon Llull. Organización de pruebas de certificación del Institut Ramon Llull. Atención a los estudiantes.

CVE-DOGC-B-24312095-2024

Asesoramiento a los estudiantes interesados a hacer intercambios en universidades de habla catalana. Actualización de contenidos de las redes sociales de los estudios catalanes de la Universidad. Realización de tareas administrativas relacionadas con los estudios catalanes. Participación en las actividades del Departamento (reuniones, semanarios, actividades, formaciones, grupos de investigación, etc.). Participación en las jornadas de puertas abiertas de la Universidad con la finalidad de dar a conocer los estudios catalanes. Organización de actividades académicas y culturales, por ejemplo, en el marco de la Feria Internacional del Libro. Dinamización de los estudios catalanes.

Tipo de contrato ofrecido por la Universidad y dedicación: Profesor de asignatura por 3 h a la semana.

Retribución bruta per al 2º semestre del 2025: Entre 8.000,00 y 10.000,00 MXN, en función de la categoría asignada durante el proceso de homologación como profesor/a de asignatura. Ayuda para la impartición de docencia de estudios catalanes durante el curso académico 2025 (2º semestre): máx. 10.000,00 €. En caso de continuidad, la retribución anual prevista para el 2026 sería entre 16.700,00 y 20.500,00 MXN, en función de la categoría asignada durante el proceso de homologación. Adicionalmente la persona seleccionada podrá solicitar al Institut Ramon Llull una ayuda para la impartición de docencia de estudios catalanes de máx. 20.000,00 €.

Fecha de incorporación: 11 de agosto de 2025 (inicio del 2º semestre).

La persona seleccionada deberá presentar a la Universidad la traducción jurada al castellano de los títulos de grado y máster y también del expediente académico. Todos los documentos deben estar apostillados.

FREIE UNIVERSITÄT BERLIN (Alemania)

Méritos: Estudios de posgrado. Interés para cursar estudios de doctorado en lingüística. Experiencia docente, especialmente en sociolingüística.

Docencia: 1r semestre: Lengua catalana 1 (60 h / 4 h sem.), Lengua Catalana 3 (30 h / 2 h sem.) y Cultura catalana (30 h / 2 h sem.); 2º semestre: Lengua catalana 2 (60 h / 4 h sem.), Lengua Catalana 3 (30 h / 2 h sem.) y Multilingüismo y lenguas en contacto en el Estado español (30 h / 2 h sem.).

Otras tareas: Planificación y evaluación de las asignaturas de catalán. Preparación de materiales para las asignaturas de estudios catalanes. Actualización de contenidos de las redes sociales de los estudios catalanes en la Universidad. Organización de actividades académicas y culturales.

Tipo de contrato ofrecido por la Universidad y dedicación: TV-L E13 Lehrkraft für besondere Aufgaben (50 %).

Retribución bruta anual: Entre 26.300,00 y 32.500,00 € (la retribución se establece en función de la formación, experiencia laboral previa en Alemania, edad, estado civil, situación familiar, etc. de la persona seleccionada).

Otros: Acceso gratuito a estudios de postgrado, máster o doctorado y a cursos de alemán.

Fecha de incorporación: 1 de octubre de 2025.

Período máx. de desarrollo de la actividad: 2025-2026 y 2026-2027, sujeto a una renovación anual, previa conformidad del IRL y la Universidad.

UNIVERZA V LJUBLJANI (Eslovenia)

Méritos: Se valorarán conocimientos de las relaciones entre la cultura catalana y eslovena, especialmente de la historia, la cultura y la literatura eslovenas. Conocimientos de inglés y nociones de esloveno.

Docencia: 1r semestre: Catalán 1 (60 h / 4 h sem.) y Catalán 3 (30 h / 2 h sem.); 2º semestre: Catalán 2 (60 h / 4 h sem.) y Catalán 3 (30 h / 2 h sem.)

Otras tareas: Planificación y evaluación de las asignaturas de catalán. Preparación de materiales para las asignaturas de estudios catalanes. Asesoramiento a los estudiantes interesados a hacer intercambios en universidades de habla catalana. Actualización de contenidos de las redes sociales de los estudios catalanes de la Universidad. Participación en las actividades del Departamento (reuniones, semanarios, actividades, formaciones, grupos de investigación, etc.). Participación en las jornadas de puertas abiertas de la Universidad con la finalidad de dar a conocer los estudios catalanes. Organización de actividades académicas y culturales. Dinamización de los estudios catalanes.

CVE-DOGC-B-24312095-2024

Tipo de contrato ofrecido por la Universidad y dedicación: Lektor (50%).

Retribución bruta anual: Aprox. 19.000,00 €

Otros: Ayudas para desplazamientos y dietas.

Fecha de incorporación: 1 de octubre de 2025.

UNIVERSIDAD AUTÓNOMA DE MADRID (España)

Requisitos: Grado en el ámbito de la lingüística (se valorarán especialidades como comunicación, sociolingüística, antropología lingüística, traducción e interpretación, lingüística aplicada, etc.).

Méritos: Se valorará perfil investigador en sociolingüística y lingüística aplicada, así como en traducción e interpretación. Experiencia en investigación y docencia. Doctorado acabado o a punto de acabar.

Docencia: 1r semestre: Lengua catalana D1 (60 h / 3 h sem.), En catalán: vivir y comunicarse 1 (30 h / 2 h sem.); 2º semestre: Lengua catalana D2 (60 h / 3 h sem.), En catalán: vivir y comunicarse 2 (30 h / 2 h sem.) y Las lenguas de España: herramientas para el aprendizaje y la intercomprensión (compartida con otros dos docentes) (15 h / 2 h sem.). Adicionalmente: Introducción a la Lingüística (30 h / 2 h sem.).

Otras tareas: Planificación y evaluación de las asignaturas de catalán. Preparación de materiales para las asignaturas de estudios catalanes. Dirección de trabajos finales relacionados con los estudios catalanes. Preparación de los estudiantes para las pruebas certificación del Institut Ramon Llull. Organización de pruebas de certificación del Institut Ramon Llull. Atención a los estudiantes. Asesoramiento a los estudiantes interesados a hacer intercambios en universidades de habla catalana. Actualización de contenidos de las redes sociales de los estudios catalanes de la Universidad. Participación en las actividades del Departamento (reuniones, semanarios, actividades, formaciones, grupos de investigación, etc.) y en las actividades del Centro de Investigación y Multilingüismo, Discurso y Comunicación. Participación en las jornadas de puertas abiertas de la Universidad con la finalidad de dar a conocer los estudios catalanes. Organización de actividades académicas y culturales. Dinamización de los estudios catalanes.

Tipo de contrato ofrecido por la Universidad y dedicación: Profesor visitante (100 %).

Retribución bruta anual: Aprox. 32.800,00 €.

Fecha de incorporación: 9 de septiembre de 2025.

Período máx. de desarrollo de la actividad: 2025-2026 y 2026-2027, sujeto a una renovación anual, previa conformidad del IRL y la Universidad.

ÉCOLE NORMALE SUPÉRIEURE DE LYON (Francia)

Requisitos: Máster, o doctorado (acabado o en curso). Buenos conocimientos de francés (B2 o superior).

Méritos: Se valorarán conocimientos de la cultura catalana y/o de traducción. Experiencia docente. Adicionalmente, se valorarán conocimientos o experiencia en el ámbito de la edición (maquetación, ortotipografía, etc.).

Docencia: 1r semestre: Catalán A1 (22 h / 2 h sem.), Catalán A2 (22 h / 2 h sem.) y Catalán B1 (22 h / 2 h sem.); 2º semestre: Catalán A1 (22 h / 2 h sem.), Catalán A2 (22 h / 2 h sem.), Catalán B1 (22 h / 2 h sem.) y Cultura catalana (20 h / 2 h sem.). Durante todo el curso académico: impartición de un curso de preparación de estudiantes para las oposiciones de Agrégation externe d'espagnol, opción lengua catalana (40 h / 2 h sem.).

Otras tareas: Planificación y evaluación de las asignaturas de catalán. Preparación de materiales para las asignaturas de estudios catalanes. Organización de pruebas de certificación del Institut Ramon Llull. Atención a los estudiantes. Participación en las jornadas de puertas abiertas de la Universidad con la finalidad de dar a conocer los estudios catalanes. Organización de actividades académicas y culturales. Dinamización de los estudios catalanes.

Tipo de contrato ofrecido por la Universidad y dedicación: Maître de Langue (100%).

Retribución bruta anual: Aprox. 24.600,00 €.

CVE-DOGC-B-24312095-2024

Otros: Acceso gratuito a estudios de postgrado, máster o doctorado y a cursos de francés. Ayudas para desplazamientos y dietas.

Fecha de incorporación: 1 de septiembre de 2025.

Período máx. de desarrollo de la actividad: 2025-2026 y 2026-2027, sujeto a una renovación anual, previa conformidad del IRL y la Universidad.

UNIVERSITÉ SORBONNE NOUVELLE (Francia)

Requisitos: Máster en el ámbito de la lingüística, la literatura, la traducción o la historia. Buenos conocimientos de francés (B2 o superior).

Méritos: Doctorado, acabado o en curso. Experiencia docente en la enseñanza de catalán como a lengua extranjera en ámbito universitario. Organización de actividades académicas y culturales relacionadas con la lengua y la cultura catalanas.

Docencia: 1r semestre: Lengua y cultura catalanas 1 (24 h / 2 h sem.), Lengua y cultura catalanas 2 (24 h / 2 h sem.), Lengua y cultura catalanas 3 (24 h / 2 h sem.), Historia de las lenguas regionales de la península ibérica (24 h / 2 h sem.) y Literatura de las lenguas regionales ibéricas (24 h / 2 h sem.); 2º semestre: Lengua y cultura catalanas 1 (26 h / 2 h sem.), Lengua y cultura catalanas 2 (26 h / 2 h sem.) y Lengua y cultura catalanas 3 (26 h / 2 h sem.).

Otras tareas: Planificación y evaluación de las asignaturas de catalán. Preparación de materiales para las asignaturas de estudios catalanes. Atención a los estudiantes. Asesoramiento a los estudiantes interesados a hacer intercambios en universidades de habla catalana. Realización de tareas administrativas relacionadas con los estudios catalanes. Participación en las actividades del Departamento (reuniones, semanarios, actividades, formaciones, grupos de investigación, etc.). Participación en las jornadas de puertas abiertas de la Universidad con la finalidad de dar a conocer los estudios catalanes. Organización de actividades académicas y culturales. Dinamización de los estudios catalanes.

Tipo de contrato ofrecido por la Universidad y dedicación: Maître de Langue (100%).

Retribución bruta anual: Aprox. 24.600,00 €.

Otros: Acceso gratuito a estudios de postgrado, máster o doctorado y a cursos de francés.

Fecha de incorporación: 1 de septiembre de 2025.

UNIVERSITY OF OXFORD (Reino Unido)

Requisitos: Grado en filología, preferentemente en Filología Catalana. Conocimientos avanzados de lingüística acreditables mediante estudios académicos, acabados o en curso, publicaciones o conferencias. Conocimientos de cultura y literatura de los territorios de habla catalana. Experiencia docente en la enseñanza de catalán como a lengua extranjera en ámbito universitario. Familiaridad con la innovación pedagógica, incluyendo el desarrollo y la diseminación de nuevos materiales didácticos. Conocimientos de TIC y su aplicación en la didáctica de lenguas.

Méritos: Doctorado en Lingüística (acabado o en vías de finalización). Disponer de un certificado de enseñanza de lengua (Language Teaching Certification). Muy buenos conocimientos de inglés (C2). Experiencia docente en el ámbito universitario. Experiencia en la creación de materiales en línea.

Docencia: 1r trimestre: Lengua y cultura catalanas (104 h / 13 h sem.); 2º trimestre: Lengua y cultura catalanas (104 h / 13 h sem.); 3º trimestre: Lengua y cultura catalanas (104 h / 13 h sem.). Durante el curso académico (en uno de los tres trimestres), tutorización del paper XII Catalán moderno (tutorías de lingüística o literatura/cultura; como mín. 16 h).

Otras tareas: Planificación y evaluación de las asignaturas de catalán. Preparación de materiales para las asignaturas de estudios catalanes, con la supervisión de la Sub-faculty of Spanish y del Senior Lecturer in Spanish. Colaboración como a asesor/a o examinador/a adicional en los exámenes orales. Elaboración de informes sobre la asistencia a las clases y el progreso de los estudiantes para los tutores del college. Dirección de trabajos finales relacionados con los estudios catalanes. Preparación de los estudiantes para las pruebas de certificación del Institut Ramon Llull. Organización de pruebas de certificación del Institut Ramon Llull Atención a los estudiantes. Asesoramiento a los estudiantes interesados a hacer intercambios en universidades de habla

CVE-DOGC-B-24312095-2024

catalana. Actualización de contenidos de las redes sociales de los estudios catalanes de la Universidad. Realización de tareas administrativas relacionadas con los estudios catalanes. Participación en las actividades del Departamento (reuniones, semanarios, actividades, formaciones, grupos de investigación, etc.). Participación en las jornadas de puertas abiertas de la Universidad con la finalidad de dar a conocer los estudios catalanes. Organización de actividades académicas y culturales, por ejemplo la jornada Catalan Linguistics at Oxford Day (CLOx). Dinamización de los estudios catalanes.

Tipo de contrato ofrecido por la Universidad y dedicación: University Academic-related Staff: Lecturer in Catalan, Grade 6 (85 %).

Retribución bruta anual: Aprox. 37.500,00 £.

Otros: Acceso gratuito a cursos de inglés. Hasta 500,00 £ para la formación continuada, especialmente en el ámbito de la pedagogía.

Fecha de incorporación: 1 de octubre de 2025.

(24.312.095)